

Līdzdarbības līgums Nr.2.5.-8-3
**Par valsts pārvaldes uzdevuma – starptautisku mākslinieku rezidenču
nodrošināšana – veikšanu**

Rīgā

2020.gada 26.februārī

Latvijas Republikas Kultūras ministrija, reģistrācijas Nr.90000042963, juridiskā adrese: K.Valdemāra ielā 11a, Rīgā, LV – 1364, (turpmāk – MINISTRIJA), kuras vārdā saskaņā ar Ministru kabineta 2003.gada 29.aprīļa noteikumiem Nr.241 „Kultūras ministrijas nolikums” rīkojas valsts sekretāre **Dace Vilsone**, no vienas puses, un

Biedrība „Pedvāle”, reģistrācijas Nr.40008047067, juridiskā adrese: „Pedvāle”, Pedvāle, Abavas pagasts, Talsu novads, LV – 3294, (turpmāk – *Pilnvarotā institūcija*), kuras vārdā saskaņā ar statūtiem rīkojas valdes priekšsēdētājs **Ojārs Arvīds Feldbergs**, no otras puses, turpmāk kopā saukt Puses, bet katrs atsevišķi – Puse,

- pamatojoties uz:
 - Valsts pārvaldes iekārtas likuma 40.panta otro daļu, 41.panta pirmo daļu un 49.panta pirmo daļu;
 - Pedvāles mākslas parka likuma 3.panta otrās daļas 1.punktu un trešo daļu, un 8.panta pirmo un trešo daļu;
 - Ministru kabineta 2003.gada 29.aprīļa noteikumu Nr.241 „Kultūras ministrijas nolikums” 4.1., 4.2. un 5.1.⁵ punktu;
 - Ministru kabineta 2014.gada 17.jūnija noteikumu Nr.317 „Kārtība, kādā tiešās pārvaldes iestādes slēdz un publisko līdzdarbības līgumus, kā arī piešķir valsts budžeta finansējumu privātpersonām valsts pārvaldes uzdevumu veikšanai un uzrauga piešķirtā finansējuma izlietojumu” 37.punktu;
- ņemot vērā Kultūrpolitikas pamatnostādņu 2014. – 2020.gadam „Radošā Latvija” (apstiprinātas ar Ministru kabineta 2014.gada 29.jūlijā rīkojumu Nr.401) 5.1.nodaļas „Kultūras kapitāla saglabāšana un attīstība, sabiedrībai līdzdarbojoties kultūras procesos” 5.1.6.apakšnodaļas „Prioritātes rīcības virzienu ietvaros veicamie uzdevumi un aktivitātes” 1.rīcības virziena „Labvēlīgas vides veidošana kultūras mantojuma saglabāšanai un attīstībai, kā arī jaunu vērtību radīšanai” 1.1.uzdevuma „Nodrošināt regulāru atbalstu jaunrades procesa attīstībai” ietvaros noteikto 1.1.3.pasākumu „Mērķtiecīgi atbalstīt vizuālās mākslas izstāžu darbību un starptautisko projektu īstenošanu, nodrošinot nozares attīstību un vizuālās mākslas pieejamību sabiedrībai”,

noslēdz šādu līdzdarbības līgumu (turpmāk – Līgums):

1. Līguma priekšmets

1.1. MINISTRIJA deleģē *Pilnvarotai institūcijai* veikt valsts pārvaldes uzdevumu – starptautisku mākslinieku rezidenču nodrošināšanu (turpmāk – Pārvaldes uzdevums).

1.2. Pārvaldes uzdevuma veikšanas laiks ir no šā Līguma spēkā stāšanās dienas **līdz 2021.gada 25.februārim.**

1.3. Pārvaldes uzdevuma veikšanas vieta ir Pedvāles mākslas parks.

2. Valsts pārvaldes uzdevuma izpildes kārtība un sasniedzamie rezultāti

- 2.1. *Pilnvarotā institūcija* Pārvaldes uzdevuma īstenošanas ietvaros apņemas sasnietg
šādus rezultatīvos rādītājus:
 - 2.1.1. nodrošināt vismaz 14 (četrpadsmit) vizuālo mākslinieku, tostarp dažādu
ārvalstu mākslinieku, uzturēšanos rezidencē;
 - 2.1.2. starptautisko mākslinieku rezidenču ietvaros nodrošināt vismaz 5 (piecu)
pasākumu (izstāžu, lekciju u.c.), tostarp rezidences atklāšanas pasākuma,
norisi.
- 2.2. *Pilnvarotā institūcija* apņemas iekļaut visos ar finansējuma mērķi saistītajos
iespieddarbos un reklāmās MINISTRIJAS logotipu atbilstoši tā izmantošanas
noteikumiem, kā arī iekļaut visos paziņojumos un publiskajās runās norādi par
MINISTRIJAS atbalstu.
- 2.3. Pārvaldes uzdevuma veikšanas izmaksas tiek segtas no MINISTRIJAS
piešķirtajiem valsts budžeta līdzekļiem atbilstoši šā Līguma noteikumiem.
Pilnvarotā institūcija šajā Līgumā noteikto papildu rezultatīvo rādītāju
sasniegšanai var piesaistīt līdzekļus no citiem finanšu avotiem: sadarbības
partneriem, ārvalstu fondiem un starptautiskām organizācijām.

3. Savstarpējo norēķinu kārtība

- 3.1. MINISTRIJA, pamatojoties uz likumu „Par valsts budžetu 2020.gadam”, valsts
budžeta apakšprogrammas 19.07.00 „Mākslas un literatūra” finanšu līdzekļu
sadales komisijas 2020.gada 3.februāra sēdes protokolu Nr.2 un kultūras ministra
2020.gada 3.februārī apstiprināto tāmi, piešķir *Pilnvarotajai institūcijai*
finansējumu **30 000,00 euro** (trīsdesmit tūkstoši euro, 00 centi) apmērā saskaņā
ar šim Līgumam pievienoto Pārvaldes uzdevuma īstenošanai nepieciešamo
izdevumu tāmi (Līguma pielikums Nr.1) šā Līguma 1.1.punktā norādītā
Pārvaldes uzdevuma veikšanai un šā Līguma 2.1.punktā noteikto rezultatīvo
rādītāju sasniegšanai.
- 3.2. MINISTRIJA finansējumu Pārvaldes uzdevuma īstenošanai pārskaita uz
Pilnvarotās institūcijas atvērto kontu Valsts kasē 10 (desmit) darba dienu laikā
pēc Līguma abpusējas parakstīšanas.
- 3.3. Ja, izlietojot šā Līguma 3.1.punktā norādīto finansējumu, *Pilnvarotajai institūcijai*
nepieciešamas izmaiņas šim Līgumam pievienotajā Pārvaldes
uzdevuma īstenošanai nepieciešamo izdevumu tāmē (Līguma pielikums Nr.1) pa
izdevumu pozīcijām vairāk kā 10 % no attiecīgajā tāmes izdevumu pozīcijā

norādītā, *Pilnvarotajai institūcijai* izmaiņas ir rakstiski jāsaskaņo ar MINISTRIJU, veicot attiecīgus grozījumus Līgumā.

- 3.4. *Pilnvarotā institūcija* ne vairāk kā 20 % no Pārvaldes uzdevuma īstenošanai piešķirtā finansējuma drīkst izlietot Pārvaldes uzdevuma īstenošanai nepieciešamo administratīvo izmaksu segšanai.
- 3.5. Ja tiek izdarīti grozījumi likumā par valsts budžetu kārtējam gadam vai citos normatīvajos aktos, kas ietekmē *Pilnvarotās institūcijas* darbību, finansēšanas kārtību vai Līguma izpildi, mēneša laikā pēc attiecīgā normatīvā akta spēkā stāšanās tiek izdarīti grozījumi Līgumā.

4. Pārskatu sniegšanas un darbības kontroles kārtība

- 4.1. *Pilnvarotajai institūcijai* deleģētā Pārvaldes uzdevuma izpildi pārrauga, sasniegtos rezultatīvos rādītājus izvērtē un piešķirtā valsts budžeta finansējuma izlietojumu kontrolē MINISTRIJA.
- 4.2. MINISTRIJAI ir tiesības pieprasīt no *Pilnvarotās institūcijas* grāmatvedības dokumentus un citu darījumu dokumentāciju, kas saistīti ar Pārvaldes uzdevuma izpildi. *Pilnvarotās institūcijas* pienākums ir nodrošināt, lai nepieciešamā dokumentācija būtu sakārtota un pieejama MINISTRIJAI, kā arī sniegt vispārējas vajadzīgās ziņas par Pārvaldes uzdevuma izpildi.
- 4.3. *Pilnvarotā institūcija līdz 2021.gada 15.martam* iesniedz MINISTRIJĀ pārskatu par Pārvaldes uzdevuma izpildi un piešķirtā valsts budžeta finansējuma izlietojumu. Pārskats sagatavojams saskaņā ar šā Līguma pielikumā pievienoto atskaites veidlapu (Līguma pielikums Nr.2), kurai pievienojamas darījumu apliecinošu dokumentu kopijas, tai skaitā Valsts kases konta izdrukas.
- 4.4. Pārvaldes uzdevuma veikšanai nepieciešamie izdevumi tiek veikti tikai no *Pilnvarotās institūcijas* atvērtā konta Valsts kasē. Ja Pārvaldes uzdevuma veikšanai nepieciešams veikt izdevumus no komercbankas konta, *Pilnvarotā institūcija* šādus izdevumus pirms to veikšanas saskaņo ar MINISTRIJU.

5. Personas datu apstrāde

- 5.1. Puses ir atbildīgas par šā Līguma izpildes ietvaros nodoto fizisko personu datu iegūšanas un nodošanas leģitimitāti atbilstoši Eiropas Parlamenta un Padomes 2016.gada 27.aprīļa regulai (ES) 2016/679 par fizisku personu aizsardzību attiecībā uz personas datu apstrādi un šādu datu brīvu apriti un ar ko atceļ direktīvu 95/46/EK (Vispārīgā datu aizsardzības regula).
- 5.2. Puses apliecina, ka šā Līguma izpildes ietvaros nodotie fizisko personu dati tiek apstrādāti, ievērojot visus piemērojamos normatīvos aktus saistībā ar personas datu apstrādi un tikai Līguma mērķa īstenošanai, Līgumā noteiktajā apjomā vai saistībā ar Līguma izpildi Pušu leģitīmo interešu nodrošināšanai.

- 5.3. Puses vienojas, ka, lai nodrošinātu Līguma un tā izpildei noteiktos mērķus, personas dati var tikt nodoti citam pārzinim, kurš nosaka personas datu apstrādes nolūkus un līdzekļus, vai citam apstrādātājam, kurš apstrādā personas datus pārziņa vārdā.
- 5.4. Puses apņemas nodrošināt datu subjekta personas datu glabāšanu spēkā esošajos normatīvajos aktos noteiktajā kārtībā un apjomā.
- 5.5. Puses apņemas nodrošināt datu subjektam piešķirto tiesību ievērošanu, tai skaitā tiesības pieprasīt piekļuvi personas datiem un to labošanu vai dzēšanu, apstrādes ierobežošanu, tiesības iebilst pret apstrādi, tiesības uz datu pārnesamību, kā arī tiesības vērsties uzraudzības iestādē – Datu valsts inspekcijā.

6. Pušu atbildība

- 6.1. *Pilnvarotā institūcija* apņemas izlietot piešķirto finansējumu tikai Pārvaldes uzdevuma veikšanai. *Pilnvarotā institūcija* ir atbildīga par Latvijas Republikas saistošo normatīvo aktu ievērošanu, izlietojot piešķirto finansējumu.
- 6.2. *Pilnvarotā institūcija* ir atbildīga par darbiem, ko *Pilnvarotās institūcijas* vietā veikušas trešās personas.
- 6.3. Puses ir atbildīgas par šā Līguma noteikumu pārkāpšanu un nodarītajiem zaudējumiem otrai Pusei vai trešajai personai likumā noteiktajā kārtībā.
- 6.4. *Pilnvarotajai institūcijai* ir pienākums pēc MINISTRIJAS pieprasījuma atmaksāt neatbilstoši Līguma noteikumiem izlietoto finansējumu.

7. Nepārvarama vara

- 7.1. Puses tiek atbrīvotas no atbildības par šā Līguma noteikumu daļēju vai pilnīgu neizpildi gadījumā, ja iestājas nepārvaramas varas apstākļi, kas sevī ietver, bet neaprobežojas ar dabas katastrofām, kariem, streikiem, epidēmijām, diversijām un terora aktiem, valsts varas un pārvaldes iestāžu izdotiem normatīvajiem dokumentiem, citiem gadījumiem, kuri pēc starptautiskiem standartiem tiek kvalificēti kā *force majeure* apstākļi un kuru dēļ šis Līgums pilnībā vai daļēji nav izpildāms.
- 7.2. Pusei, kuras saistību izpildi kavē šā Līguma 7.1.punktā norādītie apstākļi, ir pienākums 5 (piecu) dienu laikā rakstiski informēt otru Pusi. Par turpmāku Līguma izpildi Puses rakstveidā vienojas atsevišķi.

8. Līguma spēkā stāšanās kārtība, grozīšana un izbeigšana

- 8.1. Līgums stājas spēkā ar tā abpusējas parakstīšanas dienu un ir spēkā līdz līgumsaistību pilnīgai izpildei.

- 8.2. Līgums var tikt grozīts vai papildināts, Pusēm par to savstarpēji rakstiski vienojoties. Visi Līguma grozījumi vai papildinājumi kļūst par Līguma neatņemamu sastāvdaļu no to abpusējas parakstīšanas brīža.
- 8.3. Pusēm savstarpēji rakstveidā vienojoties, Līgums var tikt izbeigts pirms tā darbības termiņa beigām.
- 8.4. Katra no Pusēm ir tiesīga izbeigt Līgumu, brīdinot otru Pusi vismaz vienu kalendāro mēnesi iepriekš.
- 8.5. MINISTRIJA ir tiesīga izbeigt Līgumu nekavējoties vai uz laiku apturēt tā darbību, brīdinot otru Pusi rakstveidā, ja:
- 8.5.1. *Pilnvaroto institūciju* sadalot vai pievienojot citai institūcijai, vai notiekot būtiskām izmaiņām tās vadībā, tiek vai var tikt aizskartas, ierobežotas vai pasliktinātas MINISTRIJAS intereses vai stāvoklis;
 - 8.5.2. *Pilnvarotā institūcija* veic darbības, kas kaitē vai var kaitēt nākotnē MINISTRIJAS tēlam vai darbībai;
 - 8.5.3. *Pilnvarotā institūcija* pārkāpj citus šā Līguma noteikumus vai normatīvos aktus;
 - 8.5.4. normatīvajos aktos noteiktajā kārtībā *Pilnvarotā institūcija* ir atzīta par maksātnespējīgu;
 - 8.5.5. šā Līguma noteikumi zaudē spēku atbilstoši normatīvajiem aktiem.
- 8.6. *Pilnvarotā institūcija* ne vēlāk kā 5 (piecu) darba dienu laikā pēc Līguma izbeigšanas:
- 8.6.1. atmaksā valsts budžetā neizlietotos finanšu līdzekļus;
 - 8.6.2. nodod visu ar Pārvaldes uzdevuma veikšanu saistīto izstrādāto dokumentāciju un informāciju MINISTRIJAI;
 - 8.6.3. iesniedz MINISTRIJAI Līguma izpildes pārskatu.

9. Citi noteikumi

- 9.1. Pušu attiecības, kas nav atrunātas šajā Līgumā, tiek regulētas saskaņā ar Latvijas Republikas normatīvajiem aktiem.
- 9.2. Ja kādai no Pusēm tiek mainīts juridisks statuss, amatpersonu paraksta tiesības, īpašnieki, valdes priekssēdētāji vai vadītāji, vai kādi Līgumā minētie Pušu rekvizīti, telefona numuri, e-pasta adreses u.c., tad tā par to ne vēlāk kā 3 (trīs) dienu laikā paziņo rakstiski otrai Pusei.
- 9.3. Visus strīdus un domstarpības, kas varētu rasties, izpildot Pārvaldes uzdevumu, Puses risina sarunu ceļā. Ja Puses nevar vienoties, strīdu izskata Latvijas Republikā spēkā esošajos normatīvajos aktos noteiktajā kārtībā.

9.4. Līgums ar 2 (diviem) pielikumiem sastādīts 2 (divos) eksemplāros latviešu valodā, katrs uz 9 (deviņām) lapām, pa 1 (vienam) eksemplāram katrai Pusei. Abiem Līguma eksemplāriem ir vienāds juridiskais spēks.

10. Pušu juridiskās adreses un rekvizīti

Latvijas Republikas Kultūras ministrija

K.Valdemāra iela 11a, Rīga, LV-1364

Reģ. Nr. 90000042963

Valsts kase

Kods: TREL V22

Konts: LV17TREL2220511045000



D.Vilsonē

Biedrība „Pedvāle”

Pedvāle”, Pedvāle, Abavas pagasts,

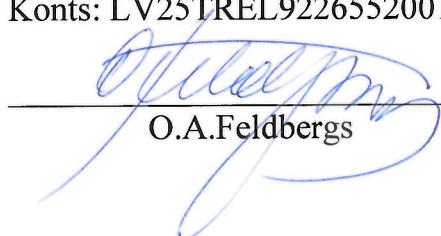
Talsu novads, LV-3294

Reģ. Nr. 40008047067

Valsts kase

Kods: TREL V22

Konts: LV25TREL9226552001000



O.A.Feldbergs

Pielikums Nr.1
2020.gada 26.februāra
līdzdarbības līgumam Nr.2.5.-8-3

**Biedrības „Pedvāle” valsts pārvaldes uzdevuma īstenošanai
nepieciešamo izdevumu tāme**

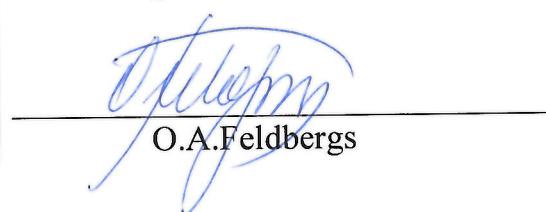
Nr.p.k.	Pozīcijas nosaukums	Vienība	Vienību skaits	Vienības vidējās izmaksas (euro)	Kopējās izmaksas (euro)
1.	Finansējums valsts pārvaldes uzdevuma īstenošanas ietvaros plānotajiem pasākumiem				24 000,00
1.1.	Mākslinieku uzturēšanās izmaksas rezidencē				18 700,00
1.1.1.	Telpu pielāgošanas izmaksas radošajām darbnīcām un māksliniekim	telpas	16	1 000,00	16 000,00
1.1.2.	Telpu uzturēšanas izmaksas radošajām darbnīcām un māksliniekim	mēnesis	3	900,00	2 700,00
1.2.	Rezidences radošo pasākumu programmas izmaksas				5 300,00
1.2.1.	Lekciju, izstāžu u.c. pasākumu izmaksas	pasākumi	4	945,00	3 780,00
1.2.2.	Rezidences atklāšanas pasākuma izmaksas	pasākumi	1	1 520,00	1 520,00
2.	Valsts pārvaldes uzdevuma īstenošanai nepieciešamās administratīvās izmaksas				6 000,00
2.1.	Personāla atlīdzība (atalgojums un darba devēja valsts sociālās apdrošināšanas obligātās iemaksas kopā)	mēnesis	3	1 900,00	5 700,00
2.2.	Grāmatvedības nodrošinājums	mēnesis	3	100,00	300,00
Kopā					30 000,00

Latvijas Republikas Kultūras ministrija



D. Vīlsone

Biedrība „Pedvāle”



O.A. Feldbergs

Pielikums Nr.2
2020.gada 16.februāra
līdzdarbības līgumam Nr.2.5.-8-3

PĀRSKATS / ATSKAITE PAR ATSEVIŠKU VALSTS PĀRVALDES UZDEVUMU VEIKŠANU

Sastādīts 2 (divos) eksemplāros
no kuriem viens eksemplārs glabājas pie finansējuma saņēmēja, otrs Kultūras ministrijā

Saskaņā ar LĪDZDARBĪBAS LĪGUMU Nr.	
starp Kultūras ministriju un	
(finansējuma saņēmēja nosaukums)	

Kultūras ministrijas piešķirtais valsts budžeta finansējums euro ir izlietots sekojoši:

Pavisam kopā:		euro	()
				Summa vārdiem

Apstiprinu, ka Kultūras ministrijas piešķirtais valsts budžeta finansējums izlietots atbilstoši Latvijas Republikas normatīvajiem aktiem un līgumā paredzētajiem mērķiem, kā arī finanšu dokumentācija tiks saglabāta 5 (piecus) gadus no šīs atskaites iesniegšanas Kultūras ministrijā.

--	--

(finansējuma saņēmēja vadītāja paraksts)

(vārds, uzvārds)

--	--

(finansējuma saņēmēja galvenā grāmatveža paraksts)

(vārds, uzvārds)

Datums	Mēnesis	Gads

Vieta	Z.v.